

# PRZEWODNIK RÓLNICZO - PRZEMYSŁOWY.

Rok IV.



1840.

**Spis rzeczy.** Kilka uwag nad murzanką w pszenicy. — Gatunki żyta: a) Żyto zimowe, b) Krzyca, c) Jarka. — Na co Belgijczycy przy uprawie lnu szczególniejszą zwracają uwagę. — Kartofle jako pasza dla koni. — Podróż po Anglii. — Rólnictwo u Estończyków. — Nadzwyczajny jęczmień i nadzwyczajny owies. — Siła konia.

## *Kilka uwag nad murzanką w pszenicy.*

W pierwszym tomie Möglińskich roczników gospodarskich z roku 1836, przytoczono kilka doświadczeń zrobionych w Anglii w ten sposób, że pewną ilość zdrowej pszenicy murzem posypano, a potem jedną jej część wylugowaną, drugą nielugowaną, zasiano.

Przy sprzeczcie pokazało się, że cały siew murzem posypany, bez względu, czy lugowany, czy nie, mnóstwo wydał kłosów murzących; gdy tymczasem zdrowa pszenica, na tym samym gruncie zasiana, zupełnie była czystą. Siew jednakże lugowany, mniej od nielugowanego był zarazy.

To dało w Anglii powód do twierdzenia, że murz jest w stanie zdrowy siew pszenicy chorobliwie zarazić, i że dla tego pole, w które się raz murzanka zakradła, przez kilka lat rodzić ją będzie.

Nie wierząc na ślepo temu twierdzeniu, starałem się dociec początku i środków zniszczenia téj choroby, o której słuszne miałem powody następujący w końcu sądzę wyrzec:

- 1., że w pszenicy właśnie szczególnie leży do zapalenia usposobienie, które drzymie, dopóki mu zbywa wpływów zewnętrznych; ale które się budzi, i w chorobę zamienia, skoro te wpływa się znajdują;
- 2., że choroba ta jest skutkiem stanu gorączkowego, który się, według analogii życia zwierzęcego, w ciele roślinnym, w skutek zmiany soków żywotnych, téj krwi roślinnej, przy ich tendencyi produkcyjnej, pojawia, a który w największej swojej sile w czasie kwitnienia, na szlachetniejszą cząstkę ciała roślinnego, na kłos się rzuca; przez co substancja tworzącego się ziarnka, w pył murzący, w spalenie przechodzi.

Czynione w tym względzie wielokrotnie i rozmaite roztrząsania, nie doprowadziły do żadnych stanowczych rezultatów, co sobie łatwo wytłumaczyć można, zważywszy na rozliczne formy i okoliczności, pod którymi się choroba ta pojawia. Jakkolwiek przeto niemożna pewnej sobie rościć nadziei, że zdołamy odkryć tajemnicę, jaką się przyrodzenie w tym względzie osłoniło; poszukiwania wszakże i doświadczenia, choćby tylko ze stanowiska naukowego uważane, nie powinny dla myślącego gospodarza być obojętne. Może więc i moje doświadczenia mniej więcej na uwagę zasłużą. Staralem się przez nie rozstrzygnąć:

„czy w istocie przez opylenie  
 „zdrowej pszenicy murzem,  
 — „można nowy siew zarazić  
 „murzanką.“

I tak w jesieni roku 1837, zrobiłem pierwsze doświadczenie; wprawdzie nie na ziarnie, bo przy siewie nie był przytomny; ale zrobiłem je na kielkach. Sądziłem bowiem, że jeśli przez opylenie ziarna murzem, można w pszenicy wywołać murzankę, toczy też ten sam skutek sprawić powinno obsypanie murzem młodego kielka, który pszenica puści w jesieni, tudzież powtórne tej rośliny obsypanie na przyszłą wiosnę, kiedy się już kłosić zaczyna.

W tym celu oznaczyłem sobie małe miejsca na gnojonym i niegnojonym gruncie, gdzie pszenica była zasiana; a na wiosnę roku 1838. posypałem młodą, zieloną pszenicę, w porze porannej, na rosie, w czasie ciszy, drobnym, pyłkowatym murzem, następujący zachowując porządek:

Pierwszy raz zrobiłem to w czasie, kiedy pszenica dopiero co wegetować poczęła;

drugi raz, kiedy się pszenica słupkowa-

trzeci raz, kiedy się kłos z liścia wywijał i bliskim był zakwitnienia.

Przy tej ostatniej operacji starannie odkrywałem listki, aby młodeciane kłosisie tém lepiej murzem poprzyć.

Rezultat był ten, że równie jak na całym mojem polu pszenicznem, tak i na tém miejscu ani jednego kłosa murzanki nie znalazłem.

W jesieni 1838 roku następujące zrobiłem doświadczenia:

I. Na polu pougorowem, wymierzwionem, niskiem, gliniastem, wolnem od wszelkich kwasów i części żelaznych, odmierzone dwa miejsca po 8 stóp kwadrat. i równocześnie, z całym siewem, zasiano je pszenicą, opyloną murzem; pszenica była ta sama, co na całym polu.

Skoro się siew zazielenił, posypano go na jednym z tych miejsc murzem pszenicznym.

II. Na drugim staju tej samej klasy ziemi, wyżej jednakże położonem; siano na grochowczysku pod jedną skibę pszenicę i tu wymierzono znów dwa miejsca po 8 stóp kwadrat.

Pierwsze z tych miejsc zasiano tą samą pszenicą, co pierwój, murzem posypaną.

Drugie zasiano ziarnem nader chudem i lichem, nieposypawszy go jednakże murzem.

Rezultat był następujący:

Ad I. Pole wymierzwione, pougorowe. Sprzątając przez lat kilkanaście najpiękniejszą i najczystsą z pól moich pszenicę, bez względu, czy siew był wapnowany, czy nie; zdziwiłem się niepomalu, spostrzegłszy w tym roku na całym mojem polu pszenicznem dość znaczną ilość murzanki; szczególnie w jednym miejscu na spadku dość gwałtownym, gdzie jednakże woda nigdy długo

nie stała, najwięcej jęj się pokazało. Na tym spadku były właśnie wymierzone owe miejsca, na których robiłem doświadczenia. Nie pokazało się jednakże na nich więcej murzanki, jak stósunkowo na całym polu. Na 4 stóp kwadrat. porachowano kłosy:

a) na pierwszym miejscu, gdzie ziarno tylko posypane murzem zostało, znajdowało się na 163 kłosy — 4 murzące;

b) na miejscu, gdzie prócz ziarna jeszcze i zieloną pszenicę na wiosnę murzem posypano; było pomiędzy 175 kłosami — 5 murzących.

Podobnież na tém samym staju pomiędzy pszenicą, której siew nie był murzem posypany, wyszukano takie miejsce, które najwięcej wydało murzanki i porachowano na 4 stóp kwadr. 176 kłosów, pomiędzy temi 6 murzących.

Ztąd wnosićby można, że siew opylony murzem nie wydał więcej murzanki, jak stósunkowo całe pole pszeniczne; że przez to samo opylenie siewu nie jest w stanie pszenicy zarazić.

Ad II. Na drugim staju, na którym pszenica po grochu była zasiana, pokazała się także murzanka, a to nawet mocniej, jak na pierwszym staju pougorowém.

Có do miejsc, na doświadczenia przeznaczonych, znajdowało się na pierwszym miejscu, zasianém tą samą pszenicą, którą całe staje było zasiane, ale opyloną murzem, bardzo mało murzanki, na 4ch stopach kwadratow. było pomiędzy 150 kłosami, tylko 2 murzące; na drugim zaś miejscu, gdzie chudą i lichą pszenicę zasiano, nieopylony siew jęj murzem, znajdowało się w przecięciu najwięcej murzanki; na 4ch stop. kwadrat. było pomiędzy 170 kłosami — 8 kłosów murzących.

Z tych przeto doświadczeń pokazało się, że nie opylenie siewu, ale wpływ powietrza i rok nieszczęśliwy, zaraziły moją pszenicę murzanką. To mnie tylko dziwi, że w tym roku właśnie chude ziarno najwięcej murzanki wydało, w innych bowiem latach siałem zawsze taką chudą, nawet niedojrzałą pszenicę, a nigdy murzanki nie miewałem.

To mi jest nowym dowodem, że murzanka nie zawisła bezwarunkowo od jakości siewu, ale że zły siew dotkliwszy jest na tę zarazę, leżącą w powietrzu.

R. Lipiński.

### Gatunki żyta.

Rozmaite posiadamy gatunki żyta; aleśmy ich jeszcze dotychczas dostatecznie oznaczyć nie umieli. Nie wiemy jeszcze, jak sobie poradzić z tém mnóstwem nazwisk przydanych tylu rozmaitym pochodnim gatunkom; doświadczenia walczą z doświadczeniami; najznakomitsi przecież Botanicy zgodzili się na to, że wszystkie gatunki, które nam z obcych krajów jako pierwotne i samoistne przywieziono i zalecono, niczem innem nie są, jak tylko naszym żytem zimowém, zmodyfikowaném i zmienioném przez wpływ chwilowych okoliczności, po których usunięciu wracają do pierwotnego swego pochodzenia i stają się tém, czém były, t. j. żytem zimowém. Prawda, że niektóre gatunki pochodnie zmienioną swoją własność dłużej od innych zachowują; sąto jednakże tylko wyjątki, nieznoszące wcale głównej zasady. Można przyjąć, że te rozmaite pochodnie gatunki przybrały niejako temperament, okolicznościami spowodowany, który przy zmienionych stósunkach mniej więcej równym sobie zostaje; ale który stopiony wiekiem, coraz to bardziej się zmienia, póki do pierwotnego swego stanu nie

powróci. Ogólny rezultat przeto ten jest, że botaniczny charakter wszelkich rodzajów żyta jest zawsze jeden i ten sam; klimat, ziemia, uprawa, pozornie tylko przetwarza go w nowe gatunki, które inny rodzaj dłuższej uprawy i gruntu znów w żyto zimowe zamieniają. Dla gospodarza wszakże różnego, który i tak już zmianę ziarna przyjąć musi za zasadę gospodarstwa swego; mają te rozmaite gatunki, chociażby własność swą krótki czas tylko zatrzymały, nieposlednią wagę i wartość; powinno mu przeto wiele na tém zależeć, aby lepsze i korzystniejsze dlań gatunki pochodnie poznać i ocenić umiał.

Główne gatunki są następujące:

**a) Żyto zimowe (*Secale cereale hybernum*).**

Żyto zimowe, czyli zwyczajne, uważać należy za pierwotwór. Jestto najpospolitszy gatunek, rośnie w najbujniejszym i najjałowszym gruncie, równie w nizinach, jak szczytach gór, gdzie się pszenica już nie dojrzewa. Plenność jego i obfitość słomy, zawisła od położenia gruntu i jego uprawy; żyto zimowe, wczesnie zasiane, wysłupkuje się lepiej od późnego, prędzej wystrzeli w słomę i bujniej się wykłossuje. Jeżeli przeto przy wczesnym zasiewie i dobrej uprawie nie uda się i nie obrodzi, policzyć to można do klęsk niepospolitych.

**b) Krzyca (*Secale cereale multicaule*).**

Tego gatunku żyta, tyle razy wspomnianego i opisywanego w nowszych czasach, nie należy uważać za gatunek pierwotny, powstał on bowiem w ten sposób, że żyto zimowe, przez lat kilka wczesnie zasiewane, dłuższy mając czas do wegetacyi, coraz się mocniej słupkowało i kłosiło, przez co bujniej wyrosło i w słomę i w ziarno; krzewi się na tym samym gruncie lepiej od pospolitego żyta i lepiej plonuje. Krzycę należy siał wczesnie, w zimnych oko-

licach już w Sierpniu, w cieplejszych na początku Września. Ze względu na krzewienie się jej i stósownie do płodności gruntu, sieje się o  $\frac{1}{4}$  albo  $\frac{1}{3}$  rzadziej od żyta zimowego; na jesień może być spasiona, a jeśli zbyt wyrosła, nawet skoszona; wytrzymała jest na mróz i nie ulega tak łatwo zmianom powietrza; grubsza w słomie nie zaraz się w skutek nawałnic połoczy, ale też za to dłuższego w następnym lecie potrzebuje czasu, aby się rozwinąć i dojrzeć. Krzyca niezaprzeczone przed żytem pospolitem ma korzyści, które jednakże, zasiana późno i w ziemię jałową, tak dalece traci, że się na raz w toż żyto zamienia; podobnego skutku również spodziewać się można, nie zmieniawszy przez czas przydłuższy siewu. Krzyca na rozmaite dzieli się gatunki, jako to: na krzycę wołoską, egipską, czyli ierozolimską, norweską, archangelską, ruską, meksykańską, syberyjską i taurycką. Z tem wszystkiem do dziś dnia jeszcze stale nie oznaczono, jaki gatunek pod tą lub ową nazwą rozumieć mamy. Zamieszanie w tym względzie tak dalece się posunęło, że niektórzy Botanicy nabywszy kilka gatunków pomienionego żyta i zasiewszy je dla doświadczenia, a nie znalazłszy żadnych znaków rozróżniających je wzajemnie, wszystkie za żyto pospolite, zimowe, poczytali.

Z pomiędzy wszystkich rzeczonych gatunków najwięcej obecnie zalecają krzycę wołoską, jakkolwiek doniesienia o niej całkiem sobie są sprzeczne; jedni bowiem twierdzą, że wymaga mocnego gruntu; drudzy, że się na lekkim najlepiej udaje.

*Żyto z słomą brunatną.*

O tym gatunku, który się od pospolitego żyta różni słomą brunatną, twierdzi wielu, że dla tego godzien jest uwagi, iż wymagając rzadkiego bardzo siewu przeto, że się nadzwyczaj krzewi i rozrasta, bardzo pięknie plonuje w słomę i ziarno,

które jest mączyste, nie tak się prędko wyrodi, równocześnie dojrzewa i ani tak monego grantu, ani tak ryckłego siewu nie potrzebuje, jak krzyca. Niektórzy mają to żyto za gatunek pierwotny, samoistny; zachowuje ono bowiem przez wiele lat własności swoje, choć w końcu nie tak wybitne i jawne. Metzger, w swoich *Europejskich Cerealiach*, nazwał ten gatunek żytem zimowem z brunatną słomą; w dzisiejszej wszakże *Botanice* swojej powiada: „Uprawialiśmy to zboże dość długo, w końcu brunatność słomy zniknęła tak, że go od krzycy rozróżnić nie było można; przeto go za nic innego nie poczytujemy, jak tylko za krzycę.“

*Wielo-kłosowe żyto pospolite (Secale cereale ramosum).*

Ten gatunek o kilku kłosach, na jednej słomie, przypadkowo się tylko zjawia na gruntach bujnych i nie zasługuje na żadną uwagę. Ważniejsze nierównie dla gospodarza jest:

*Żyto Święto-Jańskie.*

Sieje się już w Lipcu, albo około Ś. Jana, i dla tego skosić je można w tym samym roku na zieloną paszę, a nawet jeszcze we Wrześniu, kiedy się kłosić zaczyna; również i w następnym roku raz jeszcze na początku wiosny skoszone, taki sam plon wydaje, jak żyto zimowe, choć prawda że ziarno już nie jest tak mączyste. Twierdzenie jednakże wielu gospodarzy, utrzymujących, że żyto to nawet na słabym i jałowym gruncie wybornie się udaje, na żadnym pewnym doświadczeniu nie jest oparte; na takim bowiem gruncie niedość silnie ujęte, a w jesieni osłabione skoszeniem, jeżeli się szczęśliwie przezimuje, to jednakże tak słabo rośnie na wiosnę, że powtórnie skoszone, zaledwie na cienką słomę i chude, małe kłosy wysilić i zdobyć się może. Przeciwnie zaś zasiane w gruntach, z natury żyznych i urodzajnych, tam

się szczególnieź zaleca, gdzie zbywa na wczesnych pastwiskach wiosennych lub jesiennych dla owiec.

c) *Jarka (Secale cereale aestivum).*

Gatunek ten różni się od żyta zimowego jedynie krótszą roślinnością, do której żyto zimowe przez kilka-letnią latową uprawę przyzwyczajone zostało. W wielu okolicach prawie wcale jarki nie znają, w innych dla tego ją tylko sieją, aby w przypadku wymarznienia oziminy, mieć pod ręką jakikolwiek zapas nowego siewu. Tam jednakże, gdzie jęczmień i owies rzadko się udaje, tém większe korzyści przynosi zasiew jarki, że się z niej pospolicie wiele słomy spodziewać można. Kilka mamy gatunków jarki. Pospolita jarka wydaje w miarę uprawy i gruntu raz więcej, raz mniej, to chudsze, to lepszego ziarna. Zdarzają się wprawdzie przypadki, że jarka pospolita, przy złej uprawie i na gruntach jałowych, tak małą korzyść przynosi, że się częstokroć zasiew nie wraca, wtedy jednakże dosyć jest ziarno zmienić i ziemię lepiej uprawić, aby się z niej pięknego doczekać żniwa. Krzyca latowa tém się od pospolitej różni, że się mocniej rozrasta i lepiej wsłomę i ziarno plonuje, rychło zasiana w ziemię, która jeszcze wilgoć zimową zatrzymała, krzyca ta w niczém pospolitemu żytu nie ustępuje, a często je nawet plonem przewyższa. W różnych miejscach rozmaite mu nazwiska, a nawet przymioty i własności, które wszystkie od sposobu uprawy zawisły, a które dały powód tylu sprzecznym mniemaniom o niniejszym gatunku żyta jarego. Jarka egipska krzewi się, plonuje zwykle i w słomę i w ziarno; nie wymaga tak wczesnego zasiewu; aie wymaga za to roli czystej bez chwastów, a szczególnieź wolnej od pέρzu. Mąka z tego żyta podobno na chleb niedobra.

Żyto zimowe, zasiane na wiosnę, żadnego

w pierwszym roku nie wydaje ziarna; przeciwnie zaś jarka nawet jako ozimina siana być może; co nas wprowadza na domysł, że żyto pierwotne było rośliną dwuletnią i przyszło do nas z północy.

*Na co Belgijczycy przy uprawie lnu szczególniejszą zwracają uwagę.*

Wychodzące w Szwajcaryi pismo pożytecznych wiadomości, następujący zawiera artykuł:

„Len i konopie należą niezaprzeczenie do głównych gospodarczych przedmiotów handlowych; tysiącne bowiem z nich wyroby, tysiącom dają chleb i utrzymanie. Tém smutniej przeto widzieć, jak nieumiejętnie w wielu miejscach postępują sobie z uprawą i przyrządzeniem tych roślin pożytecznych, jak wielkich przeto pozabawiają się gospodarze nasi korzyści, które przy stósownej uprawie nigdy oczekiwania nie zawodzą. Chcąc się o tém przekonać i pouczyć, dość jest zwrócić uwagę na Belgię.

„Tam órkę dokładną i spulchnienie roli sprawiedliwie za najlepszy sposób podniesienia płodności i rodzajności gruntu uważają; szczególniejszą zaś drobne siemę lniae nie lubi ciężkiej ziemi i głębokiego siewu; potrzebuje ono kruchej ziemi i płaskiej uprawy, którą jedynie przez częstą órkę, częste bronowanie i walcowanie osiągnąć można; ztąd też zapewne chłopci w okolicy Lille powiadają: „chcesz len siać, zedrzyj bronę!“ Zresztą, prócz brony i zaprzęgu, używają ieszcze motyki i rydla; dla tego też pola tameczne podobne są najpiękniejszym ogrodom, w których chwast i zielsko za osobliwość uważane bywają.

„Nadto rólNIK belgijski nie poprzestaje na obfitej mierzwie w własnych jego stajniach, przez liczne i piękne bydło produkowanej; skupuje on jej po miastach tyle,

ile dostać może. Prócz tego używa do do mierzwienia kuchów, wapna, popiołu, gipsu, względnie do rodzaju i potrzeb gruntu. Do wymierzwienia n. p. szwajcarskiego juchartu (juchart  $\frac{3}{4}$  morg. prus.), pod len przeznaczanego, używają 400 do 450, ważących po  $2\frac{1}{2}$  funta kuchów, których 100 kosztuje 4 do  $5\frac{1}{2}$  guldenów monety konwencyjnej (Gulden 21 sgr. prus.). Jeśli powietrze jest dżdżyste i wilgotne, a pole oddalone, miał wtedy owe kuchy na proch; jeśli przeciwnie pola bliżej są położone, a rok suchy, wtedy rozmaczają kuch na bryję.

„W tak uprawioną ziemię sieje Belgijczyk tylko czyste, prawdziwe siemę żmudzkie. Umie on wreszcie szczególniejszą przez mądrze obrachowane następstwo roślin, z rodzajnych sił ziemi korzystać; sieje przeto po sobie takie tylko rośliny, które całkiem inne, przeciwnie części pożywe z ziemi wyciągają, a stósuje uprawę do gatunku zboża, jakie sieje. Jednym słowem, cały system, cały łańcuch gospodarczych stósunków w Belgii, tak mądrze jest ułożony, tak pilnie przestrzegany i utrzymywany, że i uprawa lnu, będąca jednym ogniwem tego łańcucha, konieczne musi przynosić korzyści.

„Przeskoki i nagłe zmiany nie przynoszą i w gospodarstwie żadnych pocieszających rezultatów. Gdyby n. p. przez długi czas wyjałowione pole, na raz jeden jak najmocniej wymierzwiono i lnem zasiano; pewnoby w plonie nie wyrównało polu, zdawna już dobrze uprawionemu, chociażby to pole obecnie nie było wymierzwione; len bowiem w gruncie lżejszym, ciągle i starannie uprawianym, w którym go oddawna już nie siano, choćby i nie na świeżej mierzwie, wybornie się udaje; len co 7 lat tylko na tém samym polu siać należy. Doświadczono także, iż w polach walcowanych prędzej i łatwiej się kiełkuje, i nie tak prędko wysycha.

Wielu gospodarzy mniema, że dwojaką korzyść odnoszą, pozwalając dojrzeć i łądydze lnianej i główce; myślą się wszakże, przez to bowiem włókno grubieje i traci na wadze.

„Ale nie dosyć na tém, aby len dobrze zasiać i doczekać się zeń pięknego sprzętu; nierównie ważniejszym jest obrobienie lnu po sprzęcie, a właśnie najnieostrożniej i najgorzej postępują sobie z nim przy moczeniu, bieleniu, suszeniu, tarcu i czesaniu! Zastanówmy się tu n. p. nad moczeniem, od którego cała piękność, dobroć i ilość przedziałnego włókna zawisła. W Belgii nie znają nawet z opowiadania tak pospolitego u nas bielenia lnu na rosie. Tam zaraz po wyrwaniu, częstokroć nawet z główkami, układają len w miękką, stojącą, lub nader wolno płynącą wodę, w której go w miarę temperatury 4—8 dni zostawują, dopóki się włókno z łatwością od łądygi nie da oddzielić; potem dopiero rozciągają go na łąkach lub trawnikach, a często przewracając, bielą go przez 8—12 dni. Tym sposobem zatrzymuje włókno przyrodzoną swoją cienkość, jedrność i wagę, i nabiera jednakiego koloru, który stósownie do wody i sposobu moczenia, ze względu czém był w wodzie przyciśnięty, czy kamieńmi, czy darnią, zawdy jest albo jasno-żółty, albo szaro-srebrzysty.

„U nas przeciwnie zostawują len po wyrwaniu przez niejaki czas na garściach, gdzie go deszcze i niepogody do ziemi przyklepią, zbłocą i zniszczą; potem dopiero rozciągają go na łące, lub ściernisku, i bielą przez 4—8 tygodni, częstokroć przy wczesnych mrozach jeszcze dłużej. Wystawiona na tak długi i zmienny wpływ powietrza delikatna łądyga lniana, musi, zwłaszcza u wielolnu, przejść w zgniliznę, lub się niesłychanie potargać. Chcąc, aby tym sposobem len się równocześnie i równo wybielił, potrze-

baby nader przyjaznej pory roku i bezprzykładnej u nas sumiennosci i staranności w przewracaniu garści. Toć też trudno u nas zobaczyć len pięknie wymoczony i wybielony. Zwykle pomiędzy naszym lnem znajduje się kilkanaście kitek czarnych, kilkanaście pstrych, kilkanaście brunatnych, a żadnej białej. Prócz tego osadza się w skutek naszego bielenia, lub długiego zostawiania na kraczkach, pewien gatunek delikatnego meszku na łądydze lnianej, która dostaje plam ciemnych, zapowiadających zgniliznę. Chociażby przeto bielenie na rosie wybornie się udało, len jednakże tak bielony zawdy będzie kruchy, a włókno z niego nigdy w jedrności, mocy i wadze nie wyrówna włóknom ze lnu moczonego. Zważywszy nadto, że obrobienie lnu moczonego w niczém nie jest kosztowniejsze od bielenia; nie powinniśmy się ani na chwilę wahać w przyjęciu metody belgijskiej, która nam i tę jeszcze korzyść zapewnia, że w fabrykach i mechanicznych przedziałniach, jedynie tylko len moczony, dziś z Francyi i Belgii sprowadzany, kupują. Jeżeli przeciwnie obstawać będziemy przy naszym starym zwyczaju bielenia, a właściwiej gnojenia na rosie i na kraczkach, wtedy len nasz, w miarę mnożących się fabryk i machin, tracić będzie na wartości; a całkiem pokup i wziętość straci, jeżeli z czasem, co daj Boże! powstaną i u nas podobne maszyny i przedziałnie.“

### *Kartofle jako pasza dla koni.*

Doniesienie, na kilkoletniém doświadczeniu oparte.

Doświadczenia nauczyły, że konie, paszione kartoflami, nietylko się w dobrej tuszy trzymały, ale zestarzały się nawet przy zupełnych siłach i zdrowiu. Jakkol-

wiek przeto następujące doniesienie nie nowego nie zawiera, rozumiem wszakże, iż ogłoszeniem własnych moich postrzeżeń, dogodzę żądaniom wielu gospodarzy, którzy słusznie pragną, aby pasienie koni kartoflami więcej się rozpowszechniło, aby przez to zbić twierdzenia mylne, jakoby kartofle użyte za paszę dla koni, wielkich strat były przyczyną.

Jeżeli gdzie pasioniono jakie straty, to tylko w skutek złego użycia kartofli, dając je n.p. surowo, albo postępując sobie nie dość ostrożnie z ich gotowaniem.

Pospolicie także zarzucają, że kartofle za mało sił dodają koniowi, używanemu zwłaszcza do ciężkich robót; może to być prawda, ale wtedy tylko, kiedy je koń surowo jeść musi, co, powtarzam, nader jest szkodliwe z następujących przyczyn:

Nasamprzód wiadomo, że kartofel zawiera w sobie bardzo wiele części narkotycznych, które z czasem nader zły wpływ na zdrowie konia wyrzucić mogą; powtórę, znajdujące się w kartoflach części wodne, usypiają i osłabiają działanie organów trawiących, przez co koń łatwiej częstym ulega chorobom; przez sparzenie atoli kartofli, ulotniają się cząstki narkotyczne, części wodne wyparują, a zostaje tylko sama materia pożywna, która wybornie za paszę dla koni służyć może. Trzeba wszakże pilnie mieć zawdy baczenie na ludzi stajennych i fernali, którzy przez przywiązanie i przesądne obstawanie przy starych zwyczajach, zwykle wbrew nowym urządzeniom i zmianom działać zwykli. Niemniej zważać należy na miejscowe stosunki, aby n.p. siano nie było kwaśne, z nizini i moczar sapiatych, co szczególnie przy kartoflach szkodzi koniowi.

Koniom, używanym do dalszych, kilkudniowych podróży, nie służą kartofle, bo przewożone w czasie upałów, zbyt prędko fermentują, w czasie zaś mrozów, marzną; zapobiedzby temu można, zamieniając kar-

tofle na mąkę, o czém pan Dr. Block (Schriften und Verhandlungen der ökonomisch-schlesischen Gesellschaft für vaterländische Kultur. I. Bd. von Prof. Weber in Breslau), gruntną napisał rozprawę. Dawać obrok w czasie podróży koniom, pasionym zwykle kartoflami, nie radziłbym dla tego, że w ogóle częsta zmiana paszy szkodliwa jest bydłociu, a potem, że na miękkiej kartoflanej paszy ścięplę i stępione zęby, nie są w stanie pożuć dostatecznie ziarna, którego żołądek przyzwyczajony do lżejszego, wodnistszego pokarmu, strawić dobrze nie może i dosyć cząstek pożywnych z niego nie wyciąga.

Chcąc konie paść kartoflami, trzeba pewną ich ilość codziennie świeżo spożyć, czysto je pierwój opłukawszy; sparzone kartofle wyjmują się natychmiast z naczynia, a dopiero po dokładnem wystudzeniu, trą się, albo też tłuką na miazgę. Wszystkie naczynia, używane do przechowywania takich kartofli, również i koryta, powinny być jak najczystsiej utrzymywane, aby w nich nie powstało zakwaszenie, albo zgnilizna, które koniom nietylko odbierają apetyt, ale sprowadzają na nie rozmaite niebezpieczne choroby. W braku dobrego siana, lepiej jest zakładać koniom jęczmionkę.

Jeżeli kartofle zaczęły już kły puszczać i porastać; należy kły te przed sparzeniem obłamać; w nich bowiem znajduje się najwięcej części narkotycznych; nie zawadzi także raz po raz dawać koniom sól kamienną, pomieszana z jałowcem, zaostrażającą apetyt i ułatwiająca trawienie.

Przejście od obroku do kartofli, z mąkami tylko połączone jest trudnościami; zwykle konie, nawykłe do ziarna, nie chcą z początku jeść kartofli; dla tego należy im dosypywać owsa, póki się do nowój paszy nie przyzwyczają, co gdy nastąpi, niezawodnie już więcej do obroku nie wrócą. To bowiem przejście z kartofli na ziarno, nierównie przykrzejsze jest dla konia, u którego,



jak się wyżej rzekło, na miękkiej kartoflaniej paszy, ścierpłe i stępione zęby, pożuć twardego obroku niemoga. Przestrzedz tu muszę, aby kartofle jak naj-suszniej z sieczką umieszane były, i aby koni w czasie żarcia niepojono; według mego zdania, woda pomieszana w żołądku z kartoflami, rodzi wzdęcie i kolkę.

W mojem gospodarstwie postawiłem przed dwoma laty cztery najstarsze konie na paszę kartoflaną. Konie te, pospołu z innymi, do najcięższych używane robot, lepiej od wszystkich trzymają się w ścierwie; nigdy w pracy nie ustały, ani chorowały; jeden z nich nawet, cierpiący dawniej często na gryzawicę, dziś nigdy na tę chorobę nie zapada i dwa bardzo piękne uchował źrebięta.

W pierwszym roku kazałem do kartofli mieszać cokolwiek owsa; przekonawszy się wszakże, że ziarno w całości, niestrawione, odchodziło z gnojem, zarzuciłem tę mieszaninę, i dziś czystymi pasę kartoflami.

Zwykle na jednego konia, używanego w czasie lata do ciężkiej pracy, wydaję 6 meców pruskich, w zimie, tylko 4ry.

Porównanie paszy kartoflaniej z obrokiem.

Konie moje dostają kartofle przez 8 miesięcy w roku, t. j. przez 4ry latem i 4ry zimą.

Na jednego konia przypada kartofli przez 4ry miesiące, czyli 120 dni,

w czasie trudnej pracy  
 dziennie 6 meców . . . . 45 szefli,  
 tożsamo w czasie zimy  
 dziennie 4 mece . . . . 30 „

Ogółem.....75 szefli.

Rachując miech kartofli ( $1\frac{3}{4}$  szefl. prus.)  
 po 14 sgr.,

wypada na szefel 8 sgr.; za  
 75 szefli . . . . . 20 tal. — sgr.

Z przeniesienia.....20 tal. — sgr.

Do sparzenia 3ch szefli ra-  
 chując 1 wiązkę drzewa,  
 wypada na 75 szefli —  
 25 wiązek, rachując ko-  
 pę po 2 tal., wypada. . — — 25 —

Ogółem.....20 tal. 25 sgr.

Owsa dostaje koń przez 120 dni ciężkiej  
 pracy, dziennie 4 mece pruskie, wy-  
 pada . . . . . 30 szefli — meców,  
 lżejszej pracy, dzien-  
 nie 3 mece prusk.,  
 wypada . . . . . 22 „ 8 —

Ogółem.....52 szefli 8 meców.

à 22 sgr. . . . . 38 tal. 10 sgr.

A przeto zyskuje się na  
 jednym koniu przez  
 rok . . . . . 17 tal. 15 sgr.

Nierównie większa korzyść jest co do  
 gruntu. Z jednego bowiem morgu ziemi  
 2giej klasy sprząta się w przecięciu 30  
 szefli kartofli; na jednego konia potrzeba  
 75 szefli, a przeto  $\frac{5}{8}$  morg.

Na sprodukowanie zaś  $52\frac{1}{2}$  szefl. owsa,  
 przeznaczonych na wyżywienie jednego  
 konia, potrzeba (jeżeli morg wydaję  $2\frac{1}{2}$   
 kopy, a kopa 4 szefli.)  $5\frac{2}{3}$  morg.

W wielu okolicach korzyść ta niezawo-  
 dnie będzie jeszcze znaczniejsza, bo łat-  
 wiej jest z 1go morg. sprzątnąć 90 szefli  
 kartofli, niż 10 szefli owsa.

O ile postrzeżenia moje są prawdziwe,  
 zostawuję do rozstrzygnięcia gospodar-  
 zom, którzy podobne robili, albo będą  
 robić doświadczenia.

(Z Doniesień szląskich.)

### *Podróż po Anglii.*

Przejrzałem w przeszłym miesiącu niektóre gospodarstwa angielskie, które, lat temu dwadzieścia dwa, odwiedzałem. W ogólności tą razą już mnie nie tak, jak wtedy, silny wzrost zboża kłosiatego i bujna roślinność zadziwiała; nie z powodu, żeby w Anglii gospodarstwo miało się cofnąć lub nie polepszyć od czasu tego, ale zapewne, żeśmy w tymże samym czasie zrobili stósunkowo więcej, jak oni, w rolnictwie postępu. Lubo jeszcze i teraz zboża u Anglików czystsiej stoją, wolniejsze są od chwastów jak u nas, słoma i kłos grubsze i dłuższe (skutek dawniejszej głębszej uprawy i kolei przemiennej), przecież już tak wielkiej różnicy, jak w roku 1818<sup>ty</sup>m, nie spostrzegłem pomiędzy roślinnością w ogóle w Anglii, a tą, do której, w polepszonych u nas gospodarstwach, oczy moje przywykły.

System rolnictwa wszędzie ten sam zastałem, co i w roku 1818<sup>ty</sup>m. Na lekkich polach, po warzywach, w jęczmieniu lub owsie siane trawy, służą za pastwisko przez dwa, trzy i cztery lata, przez które ten oddział pola odpoczywa, użyźnia się i zmacnia; na lepszych, prócz koniecznych i stręki pomieszane przedzielają kłosiate zbiory; na mocnych, rzepak, pszenicę, koniczynę czerwoną, tak tylko używaną; po tej najczęściej owies: także wiele bardzo bobu dla koni ciężko pracujących siewają. Zgoła, w kolejach żadnej różnicy nie spostrzegłem, tylko, że wielu z lekkich oddziałów, które w roku 1818<sup>m</sup> takimi były, przeszły w koleje lepszych ról, w skutku kilkokrotnego odpoczynku pod travami.

Co do narzędzi rolniczych, wielka zaśła zmiana od roku 1818. Wówczas, lubo nie jeden gospodarz angielski był już przekonany, że pług szkocki jest lepszym od angielskiego, przecież w zaprowadzeniu takowego, dla wstrętu pa-

robków angielskich do pługa szkockiego, dla tego, że nie angielski, zaporę znajdowali. Teraz prawie wszędzie pług szkocki jest zaprowadzony; parą koni teraz łatwiej i lepiej nim orzą, jak dawniej czterema pługiem z kółkami i niewygiętą odkładnią.

Co do inwentarzy, zupełnie te same, co i dawniej, pomioty zastałem. Owce z wełną bez wyjątku grubą, dla tego, że ich c. i. główny, mięso. Krowy rozmaitego gatunku, podług okolic, częściej wzrostu miernego, jak wysokiego. Chów koni od roku 1818. znacznie się wydoskonalił; teraz już prawie tych angielskich koników, jak je na stałym lądzie nazywają, niewidac; wszystko konie mocne i do arabskiego zbliżone pomioty, ale przytém rosłe.

Do rolnictwa i ciągnięcia ciężarów mają konie grubo-płaskie, ciężkie, ale z suchą kością. Wierzchowych pięknych mnóstwo rozmaitej wielkości; w zaprzęgach, czy prywatnych, czy powozach publicznych, czwórki, jakich na stałym lądzie nigdzie nie widać. Zadnych koni już nie anglicyzują; najroślejszym nawet całkie zostawują ogony, tylko kiedy koń wcale odsady nie ma, podcinają mu na pięć lub sześć cali włośia, żeby sobie ogona nie błocił. Wszędzie po drogach mnóstwo koni przepysznych się spotyka, i Damy wiele wierzchem jeżdżą i to na koniach mniejszych czystej arabskiej krwi, dla tego, że takowe mają ruchy łagodniejsze.

Pisałem w Turwi 15. Września.

*D. Chłapowski*

### *Rólnictwo u Estończyków.*

Jest rzeczą prawie niepodobną do wiary, ażeby Niemcy przez lat 500 panowania nad Estonią, niezaszczepili ani jednej użytecznej gałęzi przemysłu, i niezaprowadzili jakiegokolwiek poprawy tak w rolnictwie,

jakotóż domowém gospodarstwie; szczególniejsza i to, że Estończykowie nie tylko swoje własne, ale i swoich panów role uprawiają według odwiecznych estońskich zwyczajów. Sprzęty i narzędzia gospodarskie, są wyłącznie właściwemi tylko Estończykom, które co do kształtu budowy nie są podobne ani do niemieckich, ani ruskich, ani nawet Letów. Do pociągu, używają Estończykowie samych tylko małych wołów, które w zimie zaprzężone do sani, biegną po najgładszych lodach równie szybko jak konie, prawie zawsze kłusem, bez potknięcia się, chociaż nie są kute; i zdaje się, że utraciły chód powolny, właściwy innym wołom. Głównymi produktami Estończyków są: żyto, jęczmień i owies; pszenicy tyle tylko sieją, ile im potrzeba na placki w czasie obchodu świąt uroczystych. Równie jak Letowie, zebrane zboże przed młocką, suszą w rozgrzanych suszarniach, dla dłuższego i lepszego przechowania ziarna. Mając trzy miesiące tylko lata, muszą u nich roboty w polu szybko jedno po drugim następować. Sprzęt siana, zbiór zboża, mierzwienie i uprawa roli, odbywa się w małym przedziale czasu; a przy nieprzerwanój pogodzie i jasności nieba, robota idzie dzień i noc. Mierzwienie roli skuteczniejsza się u nich za pomocą peżaru. Zarosłe pola krzakami i trawami, wycinają, równo rozkładają, do tego dodają jeszcze innych gałęzi i wiorów; to palą, orzą, i obsiewają zbożem. Po kilku, lub kilkunastu sprzętach, to jest po zużyciu siły vegetacyjnej, zostawują znowu rolę odłogiem, dopóki nieporośnie krzakami, aby je wyciąć i spalić i do nowych zasiewów przysposobić ziemię. Nieznają także innych sposobów poprawienia złych łąk, jak tylko przez spalenie darni, zarosłej sitowiem i mchem. Ogrodnictwo tych ludów w daleko gorszym jest stanie. Nie mają wyobrażenia o kwiatkach, owocach, i rzadko gdzie przy zabudowaniach wło-

ściańskich natrafic można na niedołążnie rosnące jabłonie. Głównym ich pokarmem jest kasza jęczmienna, i oprócz cokolwiek kapusty, niemają innego warzywa; użyteczne nawet kartofle, mało u nich mają wartości; czują do nich wstręt, jako nowości i owocu niemieckiego. Lecz pszczolnictwo, z wielką pieczołowitością pielęgnowane, doprowadzili do wysokiego stopnia doskonałości, i umieją te pracowite stworzenia, w kłocach grubych, wydrążonych, przez długą i ostrą zimę w ich strefie przy życiu i zdrowiu zachować. Nie masz prawie podwórza włościańskiego, gdzieby się nieznajdowało najmniej 10 ulów napełnionych pszczołami.

#### *Nadzwyczajny jęczmień i nadzwyczajny owies.*

Co do pierwszego, donosi *Jork Herald*, iż pewien rólник w Bedale, w Anglii, otrzymał od brata swego, mieszkającego w Peru, osmnaście ziarn jęczmienia tamtejszego, i te w ogrodzie swoim dnia 18. Kwietnia zasiał. Ziarno z przeszłorocznego sprzętu zasiał znowu na wiosnę roku bieżącego, a rezultat, jaki z tego zbioru otrzymał, jest prawie niepodobny do uwierzenia; każde ziarno wypuściło 14 odnóg z kłosami, a każdy kłos w przecięciu wydał 70 ziarn; wypadło więc na jedno wysiane ziarno 1,000 ziarn sprzętu. Oprócz tego, jęczmień ten, co do dobroci, przewyższa angielski, i ziarno daleko większe od największego ziarna pszenicy. Wkrótce po skoszeniu tego osobliwszego jęczmienia, korzonki ściernia zaczęły puszczać nowe wyrostki, i spodziewają się, iż jeszcze w tym roku nowe i dojrzałe wydadzą kłosa.

Co do owsa, pisze gazeta lankasterska, ten się tak nadzwyczajnie obrodził w roku bieżącym w Anglii, iż w posiadłości Pana Allan-Kircham, w New-Hol-

lys, przy Garstany, zasiany owies kartoflany, wyrósł do 8 stóp wysokości, i wyda omlotu od 40 do 50 ziarn.


### *Sila konia.*

Rachuje się zwyczajnie, że koń jeden, na drodze gliniastej uciągnie ciężaru 300 funtów, na zwyczajnej twardej drodze 600 funtów, na dobrej zwirowej drodze 1,600 funtów, na bruku zwyczajnym 2,000 funtów, a na bardzo dobrym bruku 2,800 do 3,000 funtów. Na kolei żelaznej z podwyższeniem 3 procent. 2,200 do 2,400, z jednym procentem podwyższenia 5.000; na horyzontalnej kolei żelaznej 15,000 do 16,000 funtów, na wolno płynącej wodzie 55,000 do 60,000, a na kanale 160 do 170,000 funtów. Jeden więc koń, uciągnie na kanale 400 razy więcej ciężaru, aniżeli na drodze gliniastej; 60 razy więcej jak na dobrej zwirowej, a 12 więcej jak na kolei żelaznej. Siła konia, (któreto sło-

wo tak często teraz jest powtarzane), jest to siła, według wiarogodnych doświadczeń, uczynionych w Anglii, równająca się sile podnoszącej w jednej minucie ciężaru 33,000 funtów na stopę wysoko. Wóz parowy, na horyzontalnej kolei żelaznej, którego koła cisną na szyny żelazne, robi oporu wyrównywującej 20<sup>tej</sup> części ciężaru, czyli centnar jeden na beczkę. Wóz więc, mający ciężaru 7½ beczek, czyni 7½ razy po 112 funtów, albo 840 funtów oporu; i ta to jest siła, ciągnąca ciężar bez względu na szybkość. Jeżeli więc ta machina, z tą siłą, ma ubiedz na godzinę 10 mil, czyli 52,800 stóp, to uczyni na jedną minutę 880 stóp. Rozmnożywszy teraz siłę funtów oporu, przez szybkość stóp na jedną minutę, to jest 840 przez 880, to wypadnie wielość 739,200 funtów, które przebiegną przestrzeń jednej stopy w jednej minucie; podzieliwszy zaś powyższą ilość funtów przez 33,000, wypadnie dzielnik 22  $\frac{2}{3}$ , to jest liczba koni, których się siła w machinie znajduje.

Jeszcze kilku młodych ludzi dobrego wychowania, osobliwie ekonomów i techników, którzy się naukowo i praktycznie w fizyce i chemii wydoskonalić chcą; mogą w tém zimowém półroczu u pewnego miłośnika nauk przyrodzonych, doświadczonego technika i praktycznego chemika, brać lekcye w nazwanych naukach i znaleźć pomieszczenie.

Bliższą wiadomość powziąć można w księgarni *Ernesta Günthera* w Lesznie.

 **PRZEWODNIK** wychodzi, za współdziałaniem Towarzystwa rolniczego wielk. księstwa poznańsk. w Gnieźnie i Wydziału przemysłowego kasyna gostyńskiego, co dwa tygodnie, obejmując półtora arkusza. Przedpłata wynosi półrocznie 1 tal. 15 sgr., czyli 9 złp., i przyjmuje się po wszystkich królewskich urzędach pocztowych, tudzież księgarniach krajowych i zagranicznych.

Nakładem i czcionkami *Ernesta Günthera* w Lesznie.